

## En un an, Confection Fripon se rend indispensable

**PROFIL D'ENTREPRISE**  
Association des services d'aide aux jeunes entrepreneurs du Québec

Jean DOYON Martinville

L'atelier et boutique Confection Fripon a ouvert ses portes il y a tout juste un an à Martinville. Après bien des démarches, quelques hésitations et l'aide inestimable de la Corporation de développement économique de la région de Coaticook (CDERC), Francine Desrosiers, Propriétaire de Confection Fripon a réussi, en à peine un an, à se rendre indispensable.

Spécialisée dans la confection de vêtements pour enfants âgés de 0 à 14 ans, l'entreprise Confection Fripon a su développer son propre marché auprès de nombreuses familles de la région qui ont à cœur le bien être de leurs enfants dans des vêtements confortables.

La principale caractéristique de Confection Fripon réside dans la possibilité qu'elle offre aux clients de pouvoir choisir non seulement la coupe de leurs vêtements mais également le type de tissus, les combinaisons de couleurs et les ajustements nécessaires, ce qui leur confère une valeur d'exclusivité fort intéressante. Sans parler des prix très compétitifs.

### Petite histoire

Élevée au sein d'une famille nombreuse sur la ferme familiale de ses parents, André et Cécile Desrosiers, à Martinville, Francine Desrosiers a su très jeune que ce qui l'intéressait vraiment, c'était le monde de l'enfance.

«Pour moi, les enfants ont tou-



Photo La Tribune, Jean Doyon

Spécialisée dans la confection de vêtements pour enfants âgés de 0 à 14 ans, l'entreprise Confection Fripon, propriété de Francine Desrosiers, a su développer son propre marché auprès de nombreuses familles de la région qui ont à cœur le bien-être de leurs enfants dans des vêtements confortables.

jours été, et de loin, ma première priorité. Les enfants sont merveilleux. Ils n'ont aucune malice et comme j'ai toujours aimé faire rire les gens, la relation que j'ai avec eux est

toujours très enrichissante. Et très amusante...

«À la maison, reprend-elle, c'est ma mère qui confectionnait tous nos vêtements et nous avons

appris à coudre très tôt.»

Mère de trois enfants, Francine Desrosiers a toujours créé leurs vêtements et les encouragements conjugués aux commandes de voisins et

d'amis et l'ont amené à envisager sérieusement d'ouvrir son propre atelier de couture.»

Elle a longtemps gardé des enfants à la maison car cela lui permettait de gagner sa vie tout en partageant son temps avec les tout-petits.

«L'idée a fait son chemin pendant trois ans, avoue le propriétaire, mais c'est un rêve qui remonte à plus loin que ça encore. Il y a longtemps que je voulais offrir quelque chose de nouveau et d'exclusif.»

Son conjoint, Serge Gendron, mentionne qu'il ne lui manquait qu'un petit coup de pouce...

L'intervention du CDERC à cette étape est venue confirmer Mme Desrosiers dans le bien fondé de son projet. L'originalité de la formule et la nouveauté du concept ont permis à la propriétaire de recevoir une subvention de démarrage.

«Les gens de la corporation ont été fantastiques, allégué Mme Desrosiers. C'est réconfortant de rencontrer des professionnels compétents et empressés de nous aider. On a beau chercher soi-même les informations précieuses et établir les contacts, mais ce n'est pas toujours évident. On ne peut tout savoir... C'est toujours un peu insécurisant de partir en affaires mais je crois qu'il faut oser et foncer lorsque l'on est prêt.»

### Vente par démonstration

Aménagée à même la maison familiale située au 197, rue de l'Église l'entreprise Confection Fripon accueille les clients le jeudi en soirée le vendredi et le samedi en matinée. Francine Desrosiers a développé également une technique de vente par démonstration ouverte chez les gens. Ceux-ci n'ont qu'à communiquer avec l'entreprise et on se fera un plaisir d'organiser une démonstration des nombreux modèles des nouveautés, des possibilités d'agencement ainsi que des tissus disponibles en magasin. Le tout sans aucune obligation d'achat. On assure de plus un service après-vente qui sait répondre aux besoins de la clientèle.

Conception Fripon c'est aussi une affaire de famille. Hormis son conjoint qui l'aide beaucoup aux différentes étapes de la confection et de la vente de vêtements et lui prodigue de précieuses idées, Francine Desrosiers peut compter sur le support des membres des deux familles.

«Ma mère et ma belle-mère m'aident à coudre les boutonnières et ma sœur s'occupe de la comptabilité générale de l'entreprise.»

Elle désire en outre remercier toute la population locale pour l'accueil extraordinaire fait à la jeune entreprise. Alors pourquoi ne pas ajouter un petit air «fripon» aux vêtements de vos enfants...

**Fortier & Associés**  
C.M.A. — C.M.C.

Comptable en management accrédité  
Conseiller en management  
Services

États financiers, déclaration fiscale, planification fiscale, exemption de 100 000\$, cristallisation, démarrage, budget, financement, informations.

185, rue Frontenac, bureau 100  
Sherbrooke (Québec) J1H 1K1



HERVÉ FORTIER REAL FORTIER

Profitez de notre expérience et de nos prix

Tél.: (819) 566-5606/Télécopieur: 566-4759

# VENTE

# EN DIRECT

Tous les concessionnaires Mazda du Québec s'unissent pour baisser leurs prix et vous offrir les modèles 1995 à prix jamais vus!

Venez vite,

tant qu'il y a

du choix!

Synchronisez TQS pour suivre quotidiennement la Vente en direct Mazda!

626 CRONOS 1995

**16 695\$\***

F4D555 AA00



PROTEGÉ S 1995

**11 995\$\***

B4DP55 AA00



MX-3 PRECIDIA 1995

**14 295\$\***

J3BL55 AA00



\*Les offres s'adressent aux particuliers et ne peuvent être combinées à aucune autre offre; elles ne sont applicables qu'aux modèles en stock. Transport, préparation, immatriculation, assurances et taxes en sus. Voyez votre concessionnaire pour connaître les détails et conditions. Le concessionnaire peut vendre moins cher. Ces offres sont d'une durée limitée. Les véhicules peuvent différer de ceux illustrés ici.

**Mazda Rock Forest**  
4787, boulevard Bourque  
564-2211  
ROCK FOREST

**Magog Mazda**  
209, boulevard Bourque  
868-1101  
OMERVILLE

**Mégantic Mazda**  
6435, rue Salaberry  
583-5777  
LAC-MÉGANTIC

# Petites annonces

Bureau ouvert de 8h30 à 16h30  
Lignes téléphoniques ouvertes jusqu'à 19h30  
du lundi au jeudi. Vendredi jusqu'à 16h30  
564-0999  
1-800-567-6955  
(de l'extérieur)

## TOUR D'HORIZON

KARATE AUTO DEFENSE. Dame, enfant 4 ans et +  
4, Coulombe, 7<sup>e</sup> dan. 437 Well, Sud, 564-2001

LINGERIE M. PIER 1274 King O. 50% Bas Whisper

### 1 PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

**BROMPTONVILLE**  
Bung. 90, 56 x 28, avec garage, sur terrain: 80 x 100, 3 c.c., 2 s. b., 1 salle lavage, pl. bois franc, patio: 16 x 12, cheminée et façade en briques, sur coin de rue, secteur tranquille, trav. perm. payés. Venez visiter: 98 0005 nég. Pour info: 819-946-6971.

**FAUT VENDRE, DANS LES 35 000\$** en bas de l'évaluation. Sawyerville, maison centenaire, partiellement rénover. Libre rapidement. **EDMOND GIROUX** 569-0116. Maxi courtier imm. agréé.

### GRAND SPÉCIAL

**MAISON NEUVE 65 000\$ et +**  
Trav. perm. inclus, rue Des Roses et Des Pensées, Fleurimont, via 13e avenue Nord. **Const. Jean-Guy Poulin** 822-9116, 563-3903

**MAISON NEUVE**, près Université, 3 c.c., avec foyer réversible garanti. Pour visiter: 346-9881

### IMM. ORFORD

**NORD - Grande propriété** 10 pces, tout brique, 1989, finition de qualité, sortie privée au sous-sol. Idéal pour bureau de professionnel, garderie, personnes âgées. Bon prix!  
**EST - 5 log** rénové, 1x4 1/2 et 4x2 1/2 pces. Rev. annuel: 17 220\$. Bon achat.  
**OUEST - Quartier universitaire** propriété brique, plancher bois franc. Poss. revenu au sous-sol. Dans les 80 000\$.  
**ORFORD - Bon choix** de chalets, condos, très intéressants.

Pour renseignements  
**IMM. FRANCE G. TRÉPANIÉ**  
Courtier immobilier agréé



136411

### ROYAL LEPAGE

Courtier Immobilier agréé



**NOUVEAU SUR LE MARCHÉ** - Compton, résidence 8 pces, complètement rénovée, avec beaucoup de charme. Garage double, sur 2 1/2 acres paysager. Faut visiter. Pour ceux qui aiment la nature.

**RHODA LEONARD**  
Agent immobilier affilié  
822-0200

### 2 PROPRIÉTÉS À REVENUS À VENDRE

**101 LOGEMENTS**, pleins 100% administration en place. Revenu net 150 000\$. Comptant 275 000\$. Rendement sur l'investissement: 55%. Jacques, 819-346-7898

### PAR PROPRIÉTAIRE

31 et 34 log., quartier ouest. Accepterait échange. 864-9488

### 7 CHALETS À VENDRE

**LAC AYLMER** Stratford, 412 Bais des Sables, prix ferme 50 000\$. Tél.: 514-337-9535, poste 332.

### 8 TERRES-TERRAINS À VENDRE

**DOMAINE DES APPALACHES CHASSEURS**  
Terrain 1 1/2 acre, cadastré, bois franc mature, droit de chasse sur un vaste territoire. Aubaine 4800\$ nég. 563-7013

**QUARTIER EST** vers Demers et 20e Ave. N. 7 terrains prêts à construire jusqu'à 10 000\$, en bas évaluation municipale. Tél.: 346-4519, 864-7319

### ST-DENIS DE BROMPTON

rue Des Améthystes, terrains 150x200 pi et plus, à partir de 22e pi ca, à 1000 pi de l'église, école, terrain de jeux, épicerie. Profitez des crédits de taxes foncières, 1ère et 2e année à 100% et 3e année à 55%.  
**FINANCEMENT DISPONIBLE** A 100\$ PAR MOIS. 823-4614

### Abonnez-vous à La Tribune

564-5466

### 33 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE

### 33 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE

### 33 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE



55 BROOKS, SHERBROOKE

### 41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

★ 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 ★  
Ouest, chauffés, eau chaude, beaux, grands. Apartir de 275\$. 346-7898

3 1/2, 4 1/2, eau ch., éclairés. 1480 Laroque, 989, 995 Galt Ouest. 563-0290

3 1/2, 4 1/2 - EST. Chauffés, eau chaude, très propres. Bon prix. 822-2000, 564-6526

3 1/2, 4 1/2 CHAUFFÉS LOCATION CENTRAL-EST  
Eau ch., arrière Quatre-Saisons. Meublés si désiré. 980 DES PAYSANS. 823-1177, 564-1006

3 1/2, 4 1/2 GRANDS PRÈS CARREFOUR PROMOTION SPECIALE  
EAU CHAUFFE fournie. Meublés si désiré. GRAND ESPACE STATIONNEMENT 685 MCGREGOR. 563-6632, 564-1006.

3 1/2, GRAND ENDROIT TRANQUILLE  
NEUF, près carrefour. Ascenseur, meuble ou non. 635 MCGREGOR. 566-7728, 564-1006

3 1/2 - 320\$  
815 Papineau, semi-meubl., eau ch. 563-5260, 823-0168

320 DES JONQUILLES CHAUFFÉS, EAU CHAUDE SPECIAL EST  
3 1/2, 4 1/2 pces, meublés si désiré. 346-3783, 564-1006

3 P.-AUBAINE  
chauffés, eau chaude élect. Prés tous services. 325 13e Ave. LE MANOIR. A voir: 820-7529.

3 P.CES, chauffé, eau ch. cour. net. Cégep. Libre immédiatement. 566-8866, soit 566-2539

3 P.CES, meublés si désiré. Prés de tous services, autobus à la porte. 569-4977

3 P.CES, près centre-ville, meublé, chauffé, éclairé. Idéal pour personne d'un certain âge. Tél.: 864-4655

4 1/2, 5 1/2 - EST  
890 PL. DESORMEAUX. Chauffés, eau ch. chaude, asp. central. Libres. 821-4280

4 1/2, 5 1/2 PCES, RECENTS. Prés Wal-Mart. Grands, modernes. Endroit tranquille. 564-7656.

4 1/2, EST GRAND, TRÈS MODERNE CONSTRUCTION RÉCENTE QUALITÉ SUPÉRIEURE  
Peinture fraîche, tapis lavés. 806 rue Des Lys. 823-0804, 564-1006

4 1/2, meublés ou non, aussi chambre à louer meublée. 1274 ch. Beauvoir inf. 562-5525

4 1/2, PETIT BLOC  
À sous-louer, 360\$/m. pour fin de bail-Transfert. 823-9988.

APP. GALT SECTEUR UNIVERSITAIRE  
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pces, eau ch. four. Meublés si désiré. 2725, 2705 et 2755 Galt Ouest. Tél.: 564-2196, 346-2806

EST, 3 1/2, 5 1/2 DANS DUPLEX  
Tél.: 346-9036

À PARTIR DE 383\$  
PRIX EXCEPTIONNEL  
ÉDIFICE DE PRESTIGE  
QUALITÉ SUPÉRIEURE  
3 1/2 STYLE CONDO

Le Bonaventure  
PISCINE - SALON DE BRONZAGE  
SALLE D'EXERCICES  
TOIT TERRASSE - GARAGE INTÉRIEUR  
2455, rue Prospect  
STUDIO • 3 1/2 • 4 1/2 • 5 1/2  
821-2463 • 564-1006

APPARTEMENTS  
GRANDS SPÉCIAUX  
DES JARDINS BELVEDÈRE  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 pces  
Près écoles primaire, secondaire, université. Site paysager, Salle communautaire pour les aînés.  
77 Belvidère, Lennoxville  
823-5336  
564-4080

PROXIMITÉ CENTRE D'ACHATS 4 SAISONS ET CHUS  
3 - 3 1/2 - 4 - 4 1/2 - 5 1/2  
Repeints - impeccables  
1324 Place Quintal 564-7442 app. 108

GRAND SPÉCIAL D'AUTOMNE  
3 1/2 pces, rénové, chauffé  
4 1/2 pces, rénové, chauffé  
Bail de deux ans  
Le Pélican  
1825, rue Belvédère Sud #103  
820-7189, 564-4080

LE CONFORT BORDABLE  
Appartements spacieux  
2 1/2 • 3 • 3 1/2 • 4 • 4 1/2 et 6 pièces  
4/5 de tous les services

LES RÉSIDENCES DU CARREFOUR  
2825 du Manoir  
Venez constater sur place.  
564-4408

LE CONCORDE  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 PCES  
Idéal personne retraitée ou pré-retraite. Centre-ville, 40 rue St-François Nord.  
562-4838  
565-2630

Bâtisse béton  
Ascenseur  
Meubles et électroménagers  
Bain tourbillon  
Salon social  
Chapelle

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS EST. Eau chaude, meublés si désiré, stat. supplémentaire disponible. 640 MCGREGOR. Tél.: 823-0012, 564-1006

### 41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

1595 GOYETTE, 4 1/2, 5 1/2 pces, 3225 et ch., eau ch., meublés ou non. 569-6634, 829-9126

1595 LAROCQUE, 4 1/2, chauffé, eau ch., Lib. 385\$/mois. 569-1636, 564-2127

1666 CHAGNON  
2 1/2 chauffé, eau ch., s.-meublé. 295\$/m. 562-6083, 346-0889

1671 LEDOUX, 4 1/2, chauffé, eau ch., 300\$/mois. 565-4866, 822-8872

1905 GOYETTE, 3 1/2, meublé ou semi-meublé, ch., eau ch., élect. libre imméd. 563-0997, 823-4179

190 WILSON, LUXEUX 4 1/2 pces, avec foyer. Libre imméd. 495\$. 569-1636, 564-2127.

1 1/2 A2 MIN DU CEGEP  
565-1377

1 1/2 bord du lac des Nations.  
562-2482; 845-2697.

1 c.c.-2 c.c.-3 c.c. RÉSIDENCES OXFORD LENNOXVILLE  
Meublés ou non, grands logements paysager, tranquille. 96 OXFORD CR. 564-1913  
94 OXFORD CR. 566-0106  
92 OXFORD CR. 822-8946  
103 OXFORD CR. 822-0763  
BUR. 564-1006

1er NOVEMBRE, 2 1/2, 3 1/2 pces, modernes. OUEST, rue De l'Habitat. 346-9881

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

1 1/2, 2 1/2, centre-ville, chauffés, eau ch. fournie, meublés ou non. 566-2333, André.

### 41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

4 1/2 - OUEST  
Chauffé, eau chaude, rénové, balcon, stat. Libre imméd. 821-4280

4 1/2 A LOUER  
601 et 682 Short 820-2286

4 1/2 PARTAGER  
secteur est, chauffé, eau ch., 175\$/mois. Tél: 823-1031

4 1/2 PCES, IMM. RECENT App. complètement rénové, casier ext., stat., 305\$. 563-1150.

4 1/2 PCES, pour DÉCEMBRE. OUEST, PL. GAUTHIER. Autobus à la porte. 346-9881

4 1/2 PCES CENTRE  
Petit bloc, 1er étage, spacieux, frais pent, stores, ch., eau ch., bas prix, gens sérieux. 564-6015

4 1/2 S.-MEUBLÉ OU NON  
près des services d'autobus, centre d'achat Dunant. Chauffé, eau ch. fournie, parfait pour étudiant. Quartier ouest. Jour: 829-5151. Soir: 842-2674, cell.: 821-1633

5 1/2 - OUEST  
Secteur Université. Tranquille, dans quadruplex. 346-5428, 564-1006

5 1/2 CHAUFFÉ, eau chaude, 945, 4 Saisons, immeuble tranquille. 562-4522, 820-8308

5 1/2 ET 6 1/2 GRANDS LOG.  
144 Bowen nord, libres imm. 564-8233, Jean-Marc Veilleux.

5 1/2 GRAND, Rock Forest. Style cond., dans 4 log. 575\$/m. Mme Grenier. 823-5541

5 1/2 NORD, SPECIAL  
près Carrefour, chauffé, balcon, libre. 563-0549, 569-9796.

5 1/2 OUEST 1270 Courcellette, grand, chauffé, eau ch., entrée lav.-séch., près services, grand terrain. 4805, 563-3298

6 PCES, non meublé, dans 5 log., 3 c.c.s. à diner. Très propre, repeint à neuf, planchers rénovés en tapis et pré-lavés neufs. Prés 4 Saisons. 864-4655, 823-4757

6 PCES, non meublé, dans 5 log., 3 c.c.s. à diner. Très propre, repeint à neuf, planchers rénovés en tapis et pré-lavés neufs. Prés 4 Saisons. 864-4655, 823-4757

75 FRASER  
4 1/2 chauffé, eau ch. 565-3534

865 WALSH  
4 1/2, chauffés, eau ch., libres imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

878 LAROCQUE, 5 ET 6 PCES non chauffés, eau ch. fournie, ol vernis, 3225 et 3505/mois. 565-4866, 822-8872

A OKIMUK GARAGE INTÉRIEUR  
bois franc-insonorisation sup. 3 1/2, studio. Meuble si désiré. 829-2571, 564-1006

APP. GALT SECTEUR UNIVERSITAIRE  
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pces, eau ch. four. Meublés si désiré. 2725, 2705 et 2755 Galt Ouest. Tél.: 564-2196, 346-2806

EST, 3 1/2, 5 1/2 DANS DUPLEX  
Tél.: 346-9036

LIANE CHRÉTIE

HORIZONTALLEMENT

1 - Encastrea - En matière de.

2 - C'est une rhamnacée - Grattelle.

3 - Fruit charnu, à noyau - Petit poisson très commun dans les ruisseaux.

4 - Langue du Moyen Age - Balançait.



123 COURS PRIVÉS
WINDOWS pour Workgroups
Lotus, dBase, DOS, Word Per-
fect, cours intensifs. 862-2428.

Word Perfect, Word
Quattro, Lotus, Excel
Cours intensifs. 564-3134.

142 GARDERIES
GARDE-NIÉLIEU
familial, plusieurs années d'exp.
J. Forest. 564-2249.

GARDERIE PRÉ-SCOLAIRE
garderie 1-2 ans, pré-écolaire
3-5 ans (musique, mots, an-
gais). Temps plein et partiel.
Nouveaux locaux, 31 Wood, près
Resto Chez Louis, King O.
JEUNESSE - 566-1633

143 SERVICES
DIVERS
ANTIROUILLE
Avec produits neufs. 455 et +.
1510, 12e av. nord Fleurymont
Location. Joie/Louis. 823-1800

AVEZ RÉPARATIONS À FAIRE
Menuiserie, peinture, taille
dehaies, etc. 563-1942

AVOTRE DISPOSITION
SCIERIE MOBILE (RUBAN)
Prop. J. St-Onge.
819-837-2650

ENTREPRENEUR PEINTRE
peinture int. ext., travail de qual.
Estimation gratuite. À l'heure
ou au contrat. Aussi peinture au
frais. 823-4432

FINITION DE SOLAGE
Spécial fin saison - stucco -
petites pierres colorées (agrégat)
-ciment-mortier, répar., etc.
Sherbrooke. 571-0652. 846-3663

INFILTRATION D'EAU,
problèmes de solage? Estimation
gratuite. Travaux de garants.
Epoxyproline. 819-821-3737

PEINTRE-PLÂTRIER
Peinture, tapiserie, joints,
stucco décoratif.
D. GAGNE. 823-6304

PEINTURE, JOINTS,
tapiserie. Estimation gratuite.
Tél. 846-8417

PROBLÈMES DE TOITURE,
Estimation gratuite. Travail
garanti par écrit.
D.R. COUVREUR ENR.
Tél. 832-3189, fax 822-7119

VOUS VOULEZ
RÉNOVER ?
Installation Directe Enr. Service
de rénovation et réparation. Esti-
mation gratuite. Pierre. 823-5086

144 DÉMÉNAGEMENT
DÉMÉNAGEMENT (NORD)
commercial et résidentiel, à la fois
ou au contrat. 823-3322

ENTREPRISES
RICHARD BRISSON
Déménagement résidentiel et com-
mercial. Service 24h. Plusieurs
unités à votre service. Estimation
gratuite. 348-0108, Richard

146 DÉMÉNAGEMENT
commercial et résidentiel.
823-8229

148 PAYSAGISTES
ARBRES DÉCORATIFS
cèdres en boule, cèdres pour haies,
livrés ou posés avec garan-
tie. Toute culture et de
champs. Arrangements pay-
sagers, patios. Est. gratuite.
R. Demers. 563-5946

CÈDRES À HAIES
cultivés et sauvages, 2 à 3 pi. 1,50\$ ch.;
3 à 4 pi. 2,30\$, 4 à 6 pi. 3,50\$,
6 à 8 pi. 8\$, TPS, TVO inclu-
ses. Aussi épinettes et sapins
bleus. 847-0646, fax 868-6859

CÈDRES POUR HAIE
2 à 3 pi.
1,50\$, 3 à 4 pi. 2\$, 4 à 6 pi.
3,25\$, 6 à 8 pi. 6\$. Plantation
si désiré, 15 ch. Estimation
gratuite. Plus de 30 ans
d'expérience. 843-3642

HAIES DE CÈDRES
Prix spécial
jusqu'au 15 octobre. Aussi
cèdres 4 à 6 cultivés à ven-
dre. Livraison disponible.
819-838-5391

149 SANTÉ ET
RELAXATION
MASSAGE ANTI-STRESS
doux, détente, relaxation. De 9h
à 20h. Pierrette. 346-7181

MASSAGE SUÉDOIS
pour une détente en douceur.
566-0546

MOMENTS DE DÉTENTE
Massages en toute douceur,
du lundi au samedi. 820-6038

162 TRACTEURS
CHARRUE John Deere F-45, 3
versoirs. TRACTEUR Massey
Ferguson 165, 1970, diesel
avec pelle industrielle ERSE
28 cubes de puissance.
GRATTE à 6 pi. 3 points. FEN-
DEUSE hydraulique sur 3
points, très solide. 875-3430

SPECIAUX PRÉ-SAISON
sur soufleurs à neige à man-
chon et à tracteur 1996. Vaste
choix de modèles en stock.
Financement sur place. Pièces
et services disponibles
pour toutes marques. Geo
Deltale Inc., 240 rue Queen,
Lennoxville. 819-569-9821

165 MOTOS-
SCOOTERS
1990 NINJA EX 500 20,000 km,
+ toile, 3000\$ ferme. Tél.
565-8676

ACHETONS MOTOS
GRAND PRIX. 1-800-363-5000

166 VÉHICULES
TOUS-TERRAINS
À VENDRE 3 ROUES 250 SX
1985, très propre. Tél.
564-2059

167 REMORQUES
REMORQUE 6x8
1 essieu 13pi, 500\$,
Tél. 847-0706

168 CAMIONS ET
FOURGONNETTES
4x4 TOYOTA 4 RUNNER 1987,
équipé pneus neufs, exc.
condition. 821-2821

168 CAMIONS ET
FOURGONNETTES
FORD F-250 4x4, 1990, 7.3 L,
charrue 3 positions, état de
neuf. 832-2103

FORD PICK-UP RANGER 1988,
mot. 2 L, 89 000 km, 3700\$
neuf. A.R.L.J. Enr. 564-2066

FORD RANGER 1986, très pro-
pre, peinture, freins et silen-
cieux neufs, bolle Fibrobec,
4 pneus d'hiver, 2900\$ disc.
Tél. 569-8200 ou 569-5591

JEEP YJ 1987 man., 6 cyl., rou-
ge, 2 toits, mags, 124 000 km,
6300\$. 819-839-2712

MAZDA 1989 B-2600, 4x4,
transm. man 5 vit., Cab-Pup,
double boîte. 7900\$. Tél.
846-6305

PICK-UP CHEVROLET 1989,
2500 4x4 diesel, 842-4253

PICK-UP 510 GM 1988 rouge,
méc. A1, très propre. Faut
voir. 864-0108 ou 822-8129

PICK UP NISSAN 94, 5 vit.,
AM-FM cass., syst. alarme,
22 000 km, 10 300\$ nég.,
poss. financement 8% Tél.:
821-1144, entre 9 h et 11 h ou
820-2455 après 20 h.

PLYMOUTH GRAND VOYA-
GEUR LE 1991, blanc, 4
roues motrices (AWD), tout
équipé, très propre. 569-6212,
569-5293

PLYMOUTH VOYAGEUR 1994 V,
6, 3l, air, rég. vit., portes
électr., vitres teintées, ver for-
rest., 90 000 km, 14 500\$,
843-7168

SIDELICK 1980 hard-top, blanc,
A-1, 73 000 km, 4300\$ nég.,
864-7102 ou 514-652-8954

170 AUTOS À VENDRE
SHERBROOKE
NISSAN
LIQUIDATION
DE TOUS NOS VÉHICULES USAGÉS
DÉMONSTRATEURS
95 ALTIMA GXE, auto., blanc, 23 000 km
95 SENTRA XE 4 p., aut., 11 900 km, noir
95 SENTRA XE 2 p., aut., 8 900 km, vert
95 SENTRA XE 2 p., man., 5 700 km, rouge
95 SENTRA GXE aut., 9 100 km, blanc, tout
équipé
95 QUEST GXE aut., 2 000 km, vert

95 ACURA INTEGRA man., 27 000 km,
gris
93 SENTRA GXE man., 57 000 km, bleu,
tout équipé
93 G20 TISSU aut., 69 000 km, vert
92 STANZA aut., 81 000 km, bleu
92 SENTRA XE, 5 vit., 4 p., rouge
91 SENTRA CLASSIC, 4 p., auto.,
77 000 km, gris
90 MICRA man., 93 000 km, blanc
88 MULTI man., 95 000 km, gris

4280, BOUL. BOURQUE
823-8008 170-36402

170 AUTOS À VENDRE
VAN SAFARI 1993, moteur 4.3,
63 700 km, 8 passagers, arg.
clim., radio am/fm, cass.,
cruise control, très bonne
cond., méc. A1. 14 900\$ nég.
Tél. 845-3445 ou 845-7232

169 PIÈCES D'AUTOS
ET DE CAMIONS
PIÈCES D'ESCORT 1984, mo-
teur diesel, transm. man., ac-
célérateur légèrement. Chevro-
let Van 1976 pour pièces. Peit-
che. 5 x 8 pi. moteur Mercury
7.5. Pièces de camion Nissan
1984. Renaud. 864-9777

170 AUTOS À VENDRE
ACHETONS AUTOS
pour scrap & vendons pièces
usagées. Antirouille huile et
graisse. Inf. Sylvain: 565-0083

ACHETONS AUTOS vendons
pièces usagées. Pièces d'au-
tos Fleurymont. 564-5020

ACHETONS VÉHICULES, de
87 à 95. Nous payons les
meilleurs prix en ville et nous
payons comptant. Venez
nous voir chez OUMETTE
AUTOMOBILES, 5475 Bd.
Bourque, R. Forest, 864-6811.

ACHETONS VIEILLES AUTO-
MOBILES pour scrap.
Vendons pièces d'auto.
Inf.: 569-0733

A QUI LA CHANCE? Cadillac de
ville 1977, parfaite cond., très
propre. 345-2745

ARIES 1983, b. méc., 500\$. CO-
ROLLA 1982, 1300 cc, 150\$.
CHARGER 1987, pour
pces. 150\$. 846-2623

CAMARO 1979, noire, 350, 4 ba-
rils, aut., mags, 2400\$. Lais-
sez-messager. 562-6236

170 AUTOS À VENDRE
CAMRY LE 1987 autom.,
126 800 km, grise, très pro-
pre. 4 900\$. 565-3475 Eric

CHEVETTE 1986
105 000 km, très bonne condi-
tion. 1 500\$ nég. Tél. 562-0098

CHEVROLET CELEBRITY 1986,
aut., V6, transm. over drive,
102 000 km. 2900\$. 346-4785

CHEVROLET IMPALA 1978 mo-
teur 305, 4 portes, méc. A1
peinture neuve. 1200\$ nég.
847-0706

CHEVROLET SPRINT 1988 5
vit., 125 000 km, radio-cass.,
très propre. 1 700\$. Richard
823-1881

DODGE 600, 1986, décapota-
ble, mot 2.5, tout blanc, sur-
percond. 4200\$. 868-1545.

170 AUTOS À VENDRE
RAYON DE SOLEIL
DE L'ESTRIE
Organisme de maintien à
domicile
Journées d'activités pour
aînés
565-5487

ENTRAÏNE-CANCER
JEUNESSE ESTRIE
822-0514

SOF
Ressourcement
pour couples
569-9629
565-0655

RENDEZ-VOUS
CROISSANCE
DU COUPLE
Ton couple a besoin de se
retrouver?
843-3194

COALITION DES
50 ANS
POUR L'EMPLOI
(819) 565-4158

LA LIGUE POUR
L'ENFANCE DE
L'ESTRIE
Droit d'accès supervisé,
Ateliers parents-enfants
563-8774

TRAV-ACTION
Service pour personnes
handicapées en recherche
d'emploi
(Toutes déficiences)
564-1271

PARKINSON ESTRIE
C.P. 25085
Sherb. QC J1L 4M8
(819) 346-4373

SERVICE D'AIDE
À LA FAMILLE
Magasin d'Économies
ARMÉE DU SAUV.
33, rue King Ouest
566-6298

LES PETITS FRÈRES
DES PAUVRES
Cherchez personnes âgées de 75 ans et
plus vivant seules sans enfant
dans la région
821-4411

LE CENTRE D'ÉDUCATION
POPULAIRE DE L'ESTRIE
Formation de base pour adultes
lettres, arith. et calcul horaire ou de
soir
562-1466

LIGUE DE LA LECHE
Soutien et renseignements
sur l'allaitement maternel
Réunions mensuelles, ser-
vice téléphonique
823-7344

JOIE DE VIVRE
Mouvement pour personnes
mariées ou divorcées
Marie: 562-1138
Suzanne: 566-8310
Pierre: 868-0108

RENCONTRE DES AÎNÉS
Aide aux aînés vivant
la solitude ou le deuil
563-4990

MOUVEMENT
RETROUVAILLES
Adopté(e)s,
non-adopté(e)s, parents
819-846-4779

LE CLUB 229
Aide aux alcooliques
et toxicomanes
Magog
(819) 868-1203

ASSOCIATION DE
PARALYSIE
CÉRÉBRALE
Région de l'Estrie
829-1144

A.P.P.A.I.
Comité régional Estrie
Association des parents
pour l'adoption interna-
tionale, pré et post-adoption.
569-6907

CENTRE DE SANTÉ
DES FEMMES
DE SHERBROOKE
Activités de sensibilisation et de pré-
vention en santé des femmes.
564-7885

LE MOUVEMENT LA
PORTE OUVERTE INC.
Groupe support aux personnes
qui vivent le deuil du conjoint,
de la conjointe.
569-2450

LIGNE D'ÉCOUTE POUR
ADULTES SEULES
LEPAS
Si tu es tourmenté par tes désirs
secrets appelle-nous au
823-4433

ACTION PLUS INC.
Aide aux personnes
assistées sociales
231, rue Gal. Ouest
569-8352 ou 564-4418

MAISON VIE
NOUVELLE
Centre de réadaptation pour al-
cooliques et toxicomanes.
868-2188

RENOUVEAU
CONJUGAL
Si vous désirez amé-
liorer la communication
dans votre couple.
828-3119 849-9782

ASSOCIATION DE
PARALYSIE
CÉRÉBRALE
Région de l'Estrie
829-1144

ILLUSION - EMPLOI
187, rue Laurier
Bureau 215 Sherbrooke
562-9269 (Télé.)
785, rue Thériault
Sherb. Ascot
Les mercredis, 19 h 30 à 21 h 30

170 AUTOS À VENDRE
GMC S-15 1985 king cab, 4x4,
aut., V6, bonne condition,
149 000 km. 3700\$. 569-6986

HONDA EXR 1992 manuelle, 2
portes, très propre, bas km,
garantie. Après 17h: 346-1977

JETTA 1986, diesel, man. bleu,
4 p., 172 000 km, pas de
problèmes. 2005. 565-3475

LUMINA Z-341992
rouge, 46 000 km, avec gar.
prof. jusqu'en 97, 4 pneus d'h-
iver. Ap. 17h: 849-7581.

MAZDA 323 1992, 80 200 km,
man., 5 vit., très bonne con-
d., méc. A1, 6995\$ nég. Tél.
845-3445 ou 845-7232

MAZDA 323 1993, 29 450 km,
aut., très bonne con-
d., méc. A1, 7900\$ nég. Tél.
845-3445 ou 845-7232

170 AUTOS À VENDRE
MERCEDES 1986 300E,
140 000 km, couleur argent,
12 500\$ nég. 819-876-7326

MONTE CARLO 1981,
V8, bon prix. Tél. 821-9234

NOUS POUVONS acheter votre
auto, camion, 4x4. Nous
payons comptant.
J.N. AUTO ROAD SIDE INC.
317 route 116, Richmond
826-3084

OLDS CUTLASS SUPREME 81
267 po cu, exc. cond. prêt pour
l'hiver. 9505. Tél. 819-877-3584

PLYMOUTH ACCLAIM 1992,
80 000 km, avec gar. 7 ans,
115 000 km. 564-2973

SUZUKI SIDEKICK JX 1989, 4x4,
1011 cm o u autom.,
4 700\$. 849-9508.

170 AUTOS À VENDRE
TOYOTA CELICA 1991 GTS, 4
roues motrices, turbo, jamais
sortie l'hiver, auto non fu-
smée, 4 pneus neufs, 64 000
km, équipée au complet.
17 900\$ TPS incluses. Rens.:
566-5863

VOLKS CORADO 1990 vert for-
tifié, 80 000 km, tout équipée,
4 pneus hiver sur mags, syst.
alarme. Faut voir. 563-7486

Jetta 91 4p., turbo diesel 7900\$
Jetta 89 4p., turbodiesel 5500\$
Jetta 86 4p., GL, aut., 2500\$
Fox tan 86, 2p., 2900\$

A.R.L.J. Enr.
819-564-2066, 819-571-0166
ou page 1: 514-554-7552

La Tribune
ANNONCEURS
564-5466

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES -
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS
Suite au décès de Richard
DUCLOS le 2 septembre
1995, un inventaire a été fait
en conformité des articles
794 et ss du Code civil du
Québec.

AVIS
Suite au décès de Madeleine
LÉTELIER DORAIS le 14
août 1995, un inventaire a
été fait en conformité des
articles 794 et ss du Code civil
du Québec.

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10860

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10863

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES -
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS
Suite au décès de Richard
DUCLOS le 2 septembre
1995, un inventaire a été fait
en conformité des articles
794 et ss du Code civil du
Québec.

AVIS
Suite au décès de Madeleine
LÉTELIER DORAIS le 14
août 1995, un inventaire a
été fait en conformité des
articles 794 et ss du Code civil
du Québec.

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10860

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10863

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES -
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS
Suite au décès de Richard
DUCLOS le 2 septembre
1995, un inventaire a été fait
en conformité des articles
794 et ss du Code civil du
Québec.

AVIS
Suite au décès de Madeleine
LÉTELIER DORAIS le 14
août 1995, un inventaire a
été fait en conformité des
articles 794 et ss du Code civil
du Québec.

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10860

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10863

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES -
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS
Suite au décès de Richard
DUCLOS le 2 septembre
1995, un inventaire a été fait
en conformité des articles
794 et ss du Code civil du
Québec.

AVIS
Suite au décès de Madeleine
LÉTELIER DORAIS le 14
août 1995, un inventaire a
été fait en conformité des
articles 794 et ss du Code civil
du Québec.

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10860

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10863

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES -
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS
Suite au décès de Richard
DUCLOS le 2 septembre
1995, un inventaire a été fait
en conformité des articles
794 et ss du Code civil du
Québec.

AVIS
Suite au décès de Madeleine
LÉTELIER DORAIS le 14
août 1995, un inventaire a
été fait en conformité des
articles 794 et ss du Code civil
du Québec.

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10860

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10863

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES -
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS
Suite au décès de Richard
DUCLOS le 2 septembre
1995, un inventaire a été fait
en conformité des articles
794 et ss du Code civil du
Québec.

AVIS
Suite au décès de Madeleine
LÉTELIER DORAIS le 14
août 1995, un inventaire a
été fait en conformité des
articles 794 et ss du Code civil
du Québec.

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10860

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10863

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES -
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS
Suite au décès de Richard
DUCLOS le 2 septembre
1995, un inventaire a été fait
en conformité des articles
794 et ss du Code civil du
Québec.

AVIS
Suite au décès de Madeleine
LÉTELIER DORAIS le 14
août 1995, un inventaire a
été fait en conformité des
articles 794 et ss du Code civil
du Québec.

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10860

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10863

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES -
SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS
Suite au décès de Richard
DUCLOS le 2 septembre
1995, un inventaire a été fait
en conformité des articles
794 et ss du Code civil du
Québec.

AVIS
Suite au décès de Madeleine
LÉTELIER DORAIS le 14
août 1995, un inventaire a
été fait en conformité des
articles 794 et ss du Code civil
du Québec.

AVIS
Cet inventaire peut être
consulté par les personnes
intéressées au bureau du nota-
ire Jean Sylvestre, 234, rue
Dufferin, bureau 110, Sher-
brooke, Province de Qué-
bec, J1H 4M2.
10860

# Décès, Prières, Remerciements

**IN MEMORIAM**

**BROWN (Mme Réjeanne)**  
84 ans, Sherbrooke

**HAMEL (M. Roméo)**  
91 ans, Sherbrooke

**LABBÉ (M. Émile)**  
87 ans, Rock Forest

**LAFLAMME (Mme Rachel)**  
80 ans, Sherbrooke

**LEMIRE (Mme Madeleine)**  
57 ans, Rock Forest

**L'ESPÉRANCE (Mme Madeleine)**  
69 ans, Brossard

**McIVER (Mme Gladys)**  
80 ans, Lac-Mégantic

**MORENCY (Mme Madeleine)**  
86 ans, Sherbrooke

**PLANTE (Mme Irène)**  
71 ans, St-Claude

**POLIQUIN (Mme Sylvie)**  
35 ans, Fleurimont

**POULIN (M. Alphonse)**  
90 ans, East Angus

**ROY (Mme Alberta)**  
80 ans, Fleurimont

**VALLIÈRES (M. Georges)**  
71 ans, Richmond



**PLANTE Irène (Hamel)**  
— Le 1er octobre 1995 à St-Claude, dans la chaleur de sa demeure, entourée de ceux et celles qui l'aiment et qui l'aimaient toujours, est décédée madame Irène Plante, à l'âge de 71 ans. Irène repose à la:

**Maison Funéraire Antonio Boisvert**  
64, 3e Avenue, Windsor, QC  
Tél.: 819-845-3992

**Alain Leclerc, directeur général**  
**Lionel Turgeon, directeur**

Heures de visite: LUNDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 11 h, jusqu'au départ du salon à 13 h 35. Funérailles, le mercredi 4 octobre 1995 à 14 h, en l'église St-Claude. Inhumation au cimetière du même endroit. Plusieurs sont profondément touchés par son départ; son époux: Arsène; ses enfants: Claudette (Yvan Poirier); Robert (Laurette Tessier); Huguette (Real Provencher); Gisele (Émile Blanchette); Marielle (Simon Rivard); Roger (Suzanne Provencher); Gérard (Francine Girard); Pierrette (Mario Pelletier); Michel (Manon Plourde); Lise (Jean Paquette); Daniel; Réjeanne (Guy Airoldi); Sylvie (André Martel); René (Julie Pelletier); ses 22 petits-enfants et ses 2 arrière-petits-enfants. Elle était la sœur de Viau (feu Cécile Letendre); Georgette (feu Laurion Normandin); Paul Émile (Jeanine Viens); Maurice (Cécile Cadorette); Thérèse (Roland St-Laurent); Denise (Joseph Scrosati) et la belle-sœur de feu Laurent (feu Alphonse Ouellet); Simone (feu Roland Coutu); Rodolphe (Simone Beauchesne); Lucien (feu Laurette Maurice); feu Lucienne (feu Paul Rousseau); Alice (Fernand Dupré); feu Rita (feu Aurèle Mayette); Hélène (feu Robert Paquette); André (Germaine Airoldi); Benoît (Ellen Wheeler); Rhéa (Robert Côté); elle laisse aussi ses neveux et nièces, cousins et cousines. La famille désire adresser des remerciements très particuliers aux membres du personnel du Centre Universitaire de Santé de l'Estrie, qui ont su être à l'écoute de ses besoins afin d'adoucir ses souffrances; plus spécialement à l'équipe du docteur André Brizard, des soins palliatifs, au personnel du 5e, ainsi qu'à Lyne Russell et Louise Gibeau, infirmières au CLSC de Windsor. En guise de sympathie, des dons à la DIVISION DES SOINS PALLIATIFS DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE SANTÉ DE L'ESTRIE, seraient grandement appréciés de la famille.



**POLIQUIN Sylvie**  
— En toute quiétude, Sylvie est décédée à son domicile, le 1er octobre 1995, à l'âge de 35 ans, épouse de Pierre Jean, demeurant à Fleurimont. Elle s'est libérée de sa terrible maladie, après l'avoir bravement combattue durant 1 an. Sylvie repose au salon de la:

**Coopérative Funéraire de l'Estrie**  
530, rue Prospect, Sherbrooke, QC  
Tél.: 819-565-7646

**Alain Leclerc, directeur général**

Les heures de visite et le jour des funérailles vous seront publiés ultérieurement. Les funérailles auront lieu en l'église St-François d'Assise. Inhumation au cimetière St-Michel de Sherbrooke. Sylvie laisse derrière elle son époux: Pierre Jean; ses parents: Pauline Beaudoin et Gilles Poliquin; son beau-père: Luc Jean (son amie Doris Lapointe); sa grand-mère: Mme Aldéa Beaudoin; ses beaux-frères et belles-sœurs: Rachel Jean (André Nadeau); Andrée Jean (Marinos Sakoulas); Marielle Jean (Guy Juteau); Carole Jean; Richard Jean (Rachelle Bigonnesse); sa filleule: Marilène Lacroix; sa tante: Lise Poliquin Paquette; elle laisse ses oncles et tantes, neveux et nièces, cousins et cousines; ainsi que de nombreux autres parents, amis et collègues de travail du C.R.E.I. La famille désire remercier les Dr Sylvie Lachance et Michèle Brizard du Centre Universitaire de Santé de l'Estrie, Pavillon Fleurimont, de même que les intervenants du Groupe Marie Guyard, pour les bons soins prodigués à madame Poliquin. Sylvie était très impliquée et dévouée envers sa profession d'ergothérapeute. Étant détentrice de certificats spécifiques, cela lui permettait de donner des attentions particulières en traitant les enfants avec énormément d'amour et de passion. En guise de sympathie, des dons peuvent être faits à la FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER, 3001, 12e avenue Nord, Fleurimont, QC J1H 5N4.

**Sherbrooke, QC**  
Tél.: 819-565-7646  
**Alain Leclerc, d.g.**

Heures de visite: SAMEDI, de 19 h à 22 h; DIMANCHE, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h 30, jusqu'au départ du salon à 10 h 30. Funérailles, le lundi 2 octobre 1995 à 11 h, en l'église St-Roch de Rock Forest. Inhumation au cimetière du même endroit. Outre son épouse, monsieur Labbé laisse dans le deuil ses enfants: Leandre (Magel Paradis); Maurice (Pte P.M.E. Japon); Gisele (Philippe Turgeon); Fernande (Lucien Martin); Monique (André Hamel); Jacqueline (Gérard Martin); Richard (Pierrette Lacasse); Rosaire (Claudette Armstrong); Fernand (Marie-Aimée Melançon); Suzanne (Ronald Leclerc) (feu Réjean Ouellette); Claudette (Ronald Paré); Robert (Manon Boisvert); Daniel (Johanne Boisvert); André (Diane Proulx); François (Louise Bolduc); ses frères et sœurs: Lorenzo (Rina St-Martin); Cleophas (feu Marcelle Guertin); Laurette (Philippe Roy); Emilienne (feu Clément Desjardins); Thérèse (Renald Marceau); Lucille Tanguay (feu Gérard Labbé); Cordélia Albert (feu Valère Labbé); ses beaux-frères et belles-sœurs: Roméo Turgeon (Rita Nolan); Rita Turgeon (Albert Allard); Émile Rouleau (feu Jeanette Turgeon); Germain Dion (feu Irène Turgeon); Yvette Faucher (feu Lionel Turgeon); Léo-Paul Dion (feu Yvette Turgeon); il laisse ses 52 petits-enfants, 62 arrière-petits-enfants et ses 2 arrière-arrière-petits-enfants, ses neveux et ses nièces; ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille désire remercier l'équipe de réanimation du Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke, pour l'attention portée et les bons soins prodigués à madame LeMire. En guise de sympathies des dons à la FONDATION DU CENTRE HOSPITALIER UNIVERSITAIRE, 3001, 12e avenue Nord, Sherbrooke, QC J1H 5N7, seraient grandement appréciés de la famille.

**McIVER Gladys**  
— Au Centre Hospitalier Lac-Mégantic, le 29 septembre 1995, est décédée madame Gladys McIver, à l'âge de 80 ans, fille de feu George McIver et de feu Kathy McDonald, demeurant à Lac-Mégantic. La défunte repose à:

**Centre Funéraire Jacques & Fils inc.**  
3800 Québec Central  
Lac-Mégantic, QC  
Tél.: 819-583-0445  
Fax: 819-583-0908  
J.-P. Jacques, p.d.g.

Heures de visite: MARDI, de 11 h à 13 h. Funérailles, le mardi 3 octobre 1995 à 14 h, en l'église St-Paul Presbytérien Church, Scotstown. Inhumation au cimetière de Gould. Madame McIver laisse dans le deuil sa cousine: Margaret McLoed, Lennoxville; ainsi que plusieurs amis.

**LEMIRE Madeleine (Simon)**  
— Au Centre Universitaire Santé de l'Estrie, Fleurimont, le mercredi 27 septembre 1995, est décédée madame Madeleine Simon Lemire, à l'âge de 57 ans, épouse de monsieur Marcel Lemire, demeurant à Rock Forest. Afin de respecter les dernières volontés de madame Lemire, il n'y aura pas d'exposition. Les funérailles auront lieu sous la direction de la:

**Coopérative Funéraire de l'Estrie**  
530, rue Prospect, Sherbrooke, QC  
Tél.: 819-565-7646  
**Alain Leclerc, d.g.**

La famille sera présente en l'église une

demi-heure avant la cérémonie, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles, le lundi 2 octobre 1995 à 10 h 30, en l'église St-Charles Garnier. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel. Outre son époux, madame Lemire laisse dans le deuil ses enfants: Christine (Raymond Pageau); Carole (Denis Duquette); Chantal; Dany; ses petits-enfants: Karine et Eric Lamontagne; David et Vicky Duquette; Cynthia Lemire; Jonathan Bissonnette Lemire; ses frères et sœurs: François (Gérald Lapointe); Michel (Rolande Touchette); ses beaux-frères, belles-sœurs: Thérèse (Robert Lafleur); Pauline (Sunny L'Espérance); Leon (Louise Daudier); Gertrude (Claude Rousseau); Emilien (Réjeanne Bergeron); Jeannine (Donald Robidas); Jean-René (Lucille Tanguay); Albert (Denise Forgues); François (Francine Lessard); ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier l'équipe de réanimation du Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke, pour l'attention portée et les bons soins prodigués à madame LeMire. En guise de sympathies des dons à la FONDATION DU CENTRE HOSPITALIER UNIVERSITAIRE, 3001, 12e avenue Nord, Sherbrooke, QC J1H 5N7, seraient grandement appréciés de la famille.

**Residence Funéraire Steve L. Elkasinc.**  
601, rue Conseil, Sherbrooke, QC  
Tél.: 819-565-1155  
**Steve L. Elkas, prés.**  
**Clement Cartier, dir.**

Funérailles, le lundi 2 octobre 1995 à 11 h, en l'église Ste-Famille. Inhumation au cimetière St-Michel. Madame Madeleine Morency laisse dans le deuil son frère et ses sœurs: Alexandre Roy, Delphine Roy et Antoinette Roy (Léo Carbonneau); ses belles-sœurs: Marie Ange Dion, Régina Robitaille et Madeleine Morency; elle laisse ses neveux et nièces; ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel du 2e du Centre Hospitalier Sherbrooke, pour les bons soins prodigués à madame Roy-Morency.

**Residence Funéraire Desrochers inc.**  
31, rue Collège, Danville, QC  
Tél.: 819-839-2975  
**Noël Fréchette, prés.**  
**Sylvie Fréchette, dir.**

Heures de visite: SAMEDI, de 14 h 30 à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h, jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles, le lundi 2 octobre 1995 à 14 h, en l'église Ste-Anne de Danville. Inhumation au cimetière du même endroit. Monsieur Vallières laisse dans le deuil ses enfants: M. Réjean Vallières (Roland Maurice); Windsor; Mme Pierrette Vallières, Richmond; Mme Clairette Vallières, Québec; Mme Johanne Vallières (Mario Beaudoin), Trois-Rivières, Québec; Mme Chantale Vallières, Richmond; son amie: Mme Blanche Rousseau, Weedon; ses petits-enfants: Hélène, Sylvie, France, Suzanne, Nathalie, Ghislain, Isabelle, Eric, Marc-Olivier et Jean-Philippe; ses 10 arrière-petits-enfants; ses sœurs: Mme Thérèse Vallières, Asbestos; M. Marie Zacharie Morin (Marie-Jeanne Vallières), St-Georges de Windsor; son beau-frère: M. Alfred Vallières, Victoriaville; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis. La famille tient à remercier le Dr Claude Gilbert, le personnel infirmier du CLSC de Richmond et le personnel du Centre Hospitalier Hôtel-Dieu de Sherbrooke, pour les bons soins prodigués à monsieur Vallières.

**POULIN Alphonse**  
— Au Centre Hospitalier Hôtel-Dieu, le 30 septembre 1995, est décédé monsieur Alphonse Poulin, à l'âge de 90 ans, époux de feu Marie-Jeanne Côté, demeurant à East Angus. Le défunt repose à:

**JARDINS DU SOUVENIR DEL'ESTRIE INC.**  
Salon Funéraire Brien & Monfette  
56, rue Laurier, East Angus, QC  
**Roméo Quintal, d.g.**  
**Paul Rodrigue, dir.**  
**M. Mme Bourque, responsables**

Heures de visite: LUNDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles, le mardi 3 octobre 1995 à 11 h, en l'église Notre-Dame de la Garde. Inhumation au cimetière de Cookshire. Monsieur Alphonse Poulin laisse dans le deuil ses enfants: Marie-Claire (Guy Goupil); Marcel (Louise Nadeau); Réal; Fernand (Judy Rolfe); Roger (Rosy Ortuso); Rita (Jean-Claude Boisvert); ses petits-enfants: Daniel, Isabelle, Fanie, Dominic, Donald, Marlène, Jean-René, André, Philippe, Alexandre et Jasmin; ses belles-sœurs et beaux-frères: Almeda Poulin; Joseph et Georgette Côté, Gauvreau et Laura Côté, Victoriaville; Lucien et Gabrielle Côté, Aimé et Lucienne Gagné, Raymond et Hélène Aubé, Aimé et Thérèse Côté, père Rosaire Côté, père Eugène Côté, il laisse ses neveux et nièces:

**MORENCY Madeleine (Roy)**  
— A Sherbrooke, le 30 septembre 1995, est décédée madame Madeleine Roy, à l'âge de

20 15e AVE NORD SHERBROOKE (voisin du restaurant McDonald)

**70 ans**

MONUMENTS LETRAGE ET REPARATION AU CIMETIERE ESTIMATION GRATUITE

**E. PROVOST MONUMENTS INC.**  
**569-1700**



**ROY Alberta (Boulangier)**  
— Au Centre Universitaire de Santé, Pavillon St-Vincent de Paul, le samedi 30 septembre 1995 à 19 h, est décédée madame Alberta Boulangier Roy, à l'âge de 80 ans, épouse de feu Lionel Roy, demeurant à Fleurimont. Madame Roy repose au salon de la:

**Coopérative Funéraire de l'Estrie**  
526, rue Prospect, Sherbrooke, QC  
Tél.: 819-565-7646

**Alain Leclerc, directeur général**

Heures de visite: LUNDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 10. Funérailles, le mardi 3 octobre 1995 à 10 h 30, en la cathédrale St-Michel. Inhumation au cimetière St-Michel de Sherbrooke. Madame Alberta Roy laisse dans le deuil ses enfants et leur conjoint et conjointe: Marcelle (Marc Gagnon) d'Ascot; Marthe (Denis Beaudin) de Sherbrooke; Nicole (Yvan Nadeau) d'Ascot; Pierre-Jacques (Michell Quintin) de Stoke; Michel de Montréal; Pierrette (Jacques Lemoine) du Canton de Magog; Françoise (Alain Gérard) de Rock Forest; Marilaine (Jacques Bizier) de Québec; sa belle-sœur: Rachel (Lester Courtemanche) de Rosemont; son beau-frère: Ross Brown de Brébeuf; ses belles-sœurs: Fernand Roy et Fernand Boulangier de Sherbrooke; elle laisse ses 17 petits-enfants; sa filleule: Denise (Jean Huot) de Sherbrooke; ainsi que plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis. En guise de sympathie, des dons versés à la FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC, 1338, rue King Ouest, suite 103, Sherbrooke, Québec J1J 2B6, seraient grandement appréciés par la famille.



**BROWN Réjeanne (Bilodeau)**  
— A Sherbrooke, le 27

**NEUVAINES À MARIE**

Important de ne demander que des choses positives.

**Récitez NEUF**  
«Je vous salue Marie» pendant 9 jours, devant une bougie allumée, même si vous n'avez pas la Foi.

**Présentez deux demandes** qui vous semblent impossibles à être exaucées et une affaire qui vous tient à cœur. Le neuvième jour, laissez brûler la bougie entièrement et faites publier ce message.

**Vous obtiendrez ce que vous voulez...**

**D.C.** 36463

14 h 30, en l'église St-Charles Garnier. Inhumation au cimetière St-Michel. Madame Brown laisse dans le deuil ses enfants: Johanne (Yvan Bastien), St-Lambert; Richard (Christine), Candiac; Donald (Jacinthe), Trois-Rivières; ses petits-enfants: Charlotte, Dominique, Catherine, Annie, Julie, Philippe, Mélissa, Kathleen et Kevin; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs: Lorette Bilodeau, North Hatley; Constance Belingham (Bryan), Ottawa; Norman Bilodeau (Marthe), Boucherville; Jules Bilodeau (Lisette), Bromptonville; ainsi que de nombreux autres parents et amis. En guise de sympathie, la famille apprécierait des dons à la FONDATION DES MALADIES DU COEUR, 1360, rue King Ouest, Sherbrooke QC J1J 2B6.



**GOSSSELIN LAFLAMME Rachel (Bilodeau)**  
— A Sherbrooke, le 27 septembre 1995, est décédée accidentellement madame Rachel Bilodeau, à l'âge de 80 ans, épouse en premières noces de feu Ernest Laflamme et en secondes noces de feu Gabriel Gosselin, demeurant à Sherbrooke. La défunte repose à la:

**Residence Funéraire Steve L. Elkasinc.**  
601, rue Conseil, Sherbrooke, QC  
Tél.: 819-565-1155  
**Steve L. Elkas, prés.**  
**Clement Cartier, dir.**

Heures de visite: DIMANCHE, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h.

**Alain Leclerc, d.g.**  
Heures de visite: DIMANCHE, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h, jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Funérailles, le lundi 2 octobre 1995 à 14 h, en l'église Notre-Dame de l'Assomption. Inhumation au cimetière St-Michel. Outre son épouse, monsieur Hamel laisse dans le deuil ses enfants: Aurora Hamel Renaud, Magog; Elphège Hamel (Rita Gilbert), Rock Forest; Gisele Hamel (Léopold Labrie), Sherbrooke; ses 11 petits-enfants et leur conjoint(e); ses 31 arrière-petits-enfants; ses 6 arrière-arrière-petits-enfants; ses frères et sœurs: Charles Hamel (Bertheau); Gaston Hamel (Rosanne); Rita Hamel; ses belles-sœurs: Lorette Viens Hamel; Alberta Lariver, Plessisville; sa grande tante: Rosealma Beaudoin; ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines, autres parents et amis. La famille désire remercier le Domaine de la Sapinière d'East Angus, pour les excellents soins prodigués à M. Roméo Hamel.



**LABBÉ Emile**  
— Au C.U. Santé de l'Estrie, Bowen Sud, le 28 septembre 1995, est décédé monsieur Emile Labbé, à l'âge de 87 ans, époux de Germaine Turgeon, demeurant à Rock Forest. Le défunt repose à la:

**Coopérative Funéraire de l'Estrie**  
526, rue Prospect

**L'ESPÉRANCE Madeleine (La Rocque)**  
— A Brossard, le 29 septembre 1995, est décédée madame Madeleine La Rocque, à l'âge de 69 ans, épouse de Claude L'Espérance, demeurant à Brossard. La défunte repose à la:

**La Maison Darche**  
7679, boul. Taschereau, Brossard, QC  
Heures de visite: LUNDI, de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, à compter de 12 h. Funérailles, le mardi 3 octobre 1995 à 15 h, en l'église La Résurrection, 7685 Milan, Brossard. Outre son époux, madame L'Espérance laisse dans le deuil ses filles: Chantal (Marc Lignon); Judith; son fils: Marc (Odette Lambert); ses petits-enfants: Alexandra et Charles-Emmanuel; ses frères: Bernard, Jean-Fernand et Marcel; ses sœurs: Claire, Lucrèce et Suzanne; elle laisse ses beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, petits-neveux, petites-nièces; ainsi que de nombreux autres parents et amis. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DES MALADIES DU COEUR, 1360, rue King Ouest, Sherbrooke, QC J1J 2B6, seraient grandement appréciés de la famille.

**HAMEL Roméo**  
— Au Domaine de la Sapinière, le 29 septembre 1995, est décédé monsieur Roméo Hamel, à l'âge de 91 ans, époux de Yvonne Rogers, autrefois de Sherbrooke. Le défunt repose à la:

**Coopérative Funéraire de l'Estrie**  
1011, rue Galt Ouest, Sherbrooke, QC  
Tél.: 819-565-7646

Heures de visite: DIMANCHE, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h.

## En fin de semaine au Québec

# Au moins 4 morts accidentelles

**Montréal (PC)**

**A**u moins quatre personnes ont perdu la vie de façon accidentelle au Québec, au cours de la fin de semaine.

Une résidente de 85 ans de Rivière-du-Loup, Angéline Grenier, est décédée lorsque la voiture que conduisait son mari en embouteillage sur la route 230, à la hauteur de Saint-Pascal-de-Kamouraska, vers 14h45, hier.

**Kenneth Wilson**, âgé de 19 ans, s'est tué vers 11h45, hier matin, dans le Parc de la Gatineau en chutant accidentellement d'un arbre.

La victime, originaire de Gloucester, en Ontario, était montée dans l'arbre avec des amis pour admirer les lumières d'Ottawa. La branche sur laquelle le jeune se trouvait a toutefois cédé et il a fait une chute de plus de 15 mètres.

Une Montréalaise de 49 ans, **Louise Lemieux**, a perdu la vie lorsqu'elle perdit la maîtrise de sa voiture, qui a ensuite capoté, sur l'autoroute 20, à la hauteur de Ste-Hélène, vers 20h30, samedi.

## Une femme prête à tout pardonner à son conjoint

**Thetford Mines (PC)**

**M**ême après avoir été menacée de mort par son conjoint, une jeune femme de Coleraine, près de Thetford Mines, est venue déclarer vendredi, au palais de justice de Thetford Mines, qu'elle voulait faire à nouveau vie commune avec lui lorsqu'il aura purgé sa peine de six mois d'emprisonnement et qu'elle avait même l'intention de l'épouser.

Agée de 25 ans, la femme avait été l'objet de menaces de mort de la part de son conjoint, Marquis Morin, 24 ans, lorsque des employés de la Direction de la protection de la jeunesse (DPJ) sont venus recueillir leur fillelette de quatre mois en juillet dernier.

Morin avait plaidé coupable à l'accusation de menaces et c'est hier que le juge Jean Drouin de la cour du Québec, chambre criminelle et pénale, a prononcé sa sentence dans le dossier.

Un membre - ou du moins un sympathisant des Rockers - se trouvait à l'intérieur au moment de la conflagration.

## Le local des Rock Machine explose

**U**ne forte explosion a soufflé le local du groupe de motards Rock Machine dans l'est de la métropole, vers 22h30, hier.

La bombe a lourdement endommagé la façade de l'édifice briqué situé au pied du pont Jacques-Cartier. La toiture en aluminium a été soufflée et les fenêtres blindées ont éclaté.

Un membre - ou du moins un sympathisant des Rockers - se trouvait à l'intérieur au moment de la conflagration.

**Merci Mon Dieu**  
Dites 9 fois Je vous salue Marie par jour, durant 9 jours. Faites 3 scapulaires. Le premier concernant les affaires, les 2 autres pour l'impossible. Publiez cet article le 2e jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci Mon Dieu. C'est incroyable mais vrai!

**J.B.D.** 36460

**Ensemble on peut vaincre le cancer**

**SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER** | **CANADIAN CANCER SOCIETY**

## Général

Allocution télévisée de Jacques Parizeau

# Un Québec souverain serait un bon voisin

André BELLEMARE Québec (PC)

«Personne ne peut prédire l'avenir mais il est possible que le 30 octobre soit notre dernier rendez-vous collectif. Ensuite, de province comme les autres, nous deviendrons peut-être des individus comme les autres. Et, à la fin, il est possible que l'histoire donne raison à M. Chrétien: notre seule différence, ce sera de parler anglais avec un accent.»

C'est ce qu'a déclaré, hier, au cours d'une allocution télévisée de 15 minutes, le premier ministre Jacques Parizeau, deux heures et demie après que la campagne référendaire eut été officiellement lancée par l'adoption du décret ministériel.

Lisant un texte de six pages sur

un moniteur, assis derrière un bureau, le chef du Oui a expliqué les principaux enjeux, les conséquences d'un vote majoritaire souverainiste ou fédéraliste, tout en exprimant sa conviction que le Canada n'aurait pas le choix après une victoire du Oui: il négocierait un nouveau partenariat avec le Québec.

### La main tendue

Le chef du Oui a consacré deux pages pour parler de l'aspect économique et de l'offre de partenariat, un des deux enjeux majeurs de cette campagne référendaire.

Il a dit qu'avec un Oui majoritaire, l'Assemblée nationale aurait le mandat de réaliser la souveraineté «mais, avant, le Québec va prendre le temps de faire une offre formelle au Canada; une offre de partenariat

économique et politique qui ira au-delà du simple maintien de l'espace économique. Une offre qui dira: arrêtons de nous chicaner sur les sujets qui nous divisent et travaillons ensemble sur les sujets qui nous unissent.»

M. Parizeau a affirmé que si la question référendaire inclut l'offre de partenariat avec le Canada, c'était pour répondre au désir de plusieurs Québécois.

«Ils veulent que le Québec de demain soit le Québec de la main tendue, le Québec du bon voisinage.»

Le premier ministre a assuré qu'après un Oui majoritaire, le Québec prendra le temps de négocier «dans l'ordre, sans précipitation, avec une attitude flexible et ouverte et en représentant l'intérêt de tous les Québécois.»



Le chef du camp du Non, Daniel Johnson, a écouté l'allocution du premier ministre depuis son quartier général de Québec. Photolaser PC

## Johnson: «Pas plus québécois en cessant d'être canadiens»

Norman DELISLE Québec (PC)

Nous ne deviendrons pas plus québécois en cessant d'être canadiens, a soutenu hier le chef du camp du Non, Daniel Johnson.

Réagissant à l'adoption du décret référendaire par le gouvernement Parizeau à l'occasion d'une allocution télévisée, M. Johnson a soutenu qu'au lendemain d'un Oui, «nous ne serions pas plus québécois que la veille, nous ne parlerions ni moins ni davantage le français, nous n'aurions ni plus ni moins le contrôle

sur nos écoles.»

Le chef du Non a aussi soutenu que «comme citoyen, advenant la séparation, nous n'aurions pas davantage de pouvoirs politiques, et nous ne serions pas plus forts économiquement.»

«Voilà autant de raisons de voter Non», a dit le chef libéral.

M. Johnson a aussi fait valoir que «la campagne référendaire ne portera pas sur les programmes sociaux», comme le voudrait le premier ministre Jacques Parizeau.

«Comment, dans un Québec séparé alourdi d'un déficit qui pourra aller jusqu'à 15 milliards \$, seraient

maintenus les programmes sociaux? Pourrait-il nous le dire au lieu de se défilé. C'est à M. Parizeau de répondre au lieu de se défilé d'un débat qu'il a accepté le 13 septembre dernier», a dit M. Johnson.

Il accuse le gouvernement de «détourner l'attention en voulant faire porter la campagne sur la protection des programmes sociaux». «C'est un détournement de campagne.»

M. Johnson tentera de ramener le thème de la campagne sur le statut politique du Québec et «les effets de la séparation», au lieu de glisser sur les thèmes où le chef péquiste veut l'amener.

### LA CAMPAGNE EN BREF

#### Martin: les taxes augmenteront dans un Québec souverain

Montréal (PC) — De passage hier dans son comté de LaSalle-Emard, le ministre fédéral des Finances, Paul Martin, a soutenu que les taxes vont augmenter si le Québec devient souverain.

Il a demandé aux souverainistes d'établir le budget de l'An Un d'un Québec devenu pays.

Selon lui, les Québécois ne voulaient pas d'un référendum, se sentant plus concernés par la création d'emplois.

#### Les femmes voteront Oui

Montréal (PC) — La Fédération des femmes du Québec, un organisme parapluie qui regroupe 96 associations, a annoncé hier qu'elle donnait son appui au Oui.

Les membres de la Fédération, réunies hier en assemblée générale, ont opté à 83 pour cent en faveur du Oui.

Rappelons que la Fédération des femmes du Québec

est un organisme politique non-partisan qui a pour objectif de défendre les droits et les intérêts des femmes.

#### Frulla: encore du pain sur la planche

Montréal (PC) — La députée libérale Liza Frulla estime qu'il faut maintenant s'attaquer à la confusion qui règne, selon elle, quant à la signification d'un Oui.

Mme Frulla croit que le camp du Non a encore beaucoup de travail à faire et doit ne pas tenir pour acquis les sondages qui lui donnent l'avance.

#### Manning s'impliquera

Montréal (PC) — Le chef réformiste Preston Manning entend s'impliquer activement dans la campagne référendaire au Québec, malgré les pressions contraires exercées sur lui par Alliance-Québec et le Parti libéral.

Sur les ondes du réseau CTV, M. Manning a indiqué que personne ne pouvait empêcher un élu de l'ouest du pays de participer à un débat sur l'unité canadienne. Preston Manning a accusé ses dénigriers d'arrogants, ajoutant que cette arrogance pourrait leur nuire.

Prolongez votre abonnement et GAGNEZ 500\$

LaTribune

MESSAGE À NOS ABONNÉS À LA SEMAINE

La Tribune tient du 28 août au 9 octobre une campagne d'abonnements.

Les solliciteurs, camelots et gérants de district cogneront à près de 50 000 portes pour offrir La Tribune durant les six semaines de cette campagne intensive.

L'objectif est d'ajouter aux 100 000 lecteurs par jour de La Tribune et de renforcer le rôle de meneur de votre quotidien en information et en publicité.

Dans le cadre de cette campagne, nous voulons également fidéliser le plus grand nombre possible d'abonnés.

Par conséquent, les abonnés à la semaine qui voudront profiter des avantages d'un abonnement de trois mois, six mois ou un an, seront admissibles à un tirage de 100\$ par semaine durant la sollicitation et au tirage d'un prix de 500\$ lors de la cérémonie de clôture de la campagne le 13 octobre dans les locaux de La Tribune.

Le personnel du service aux abonnés se fera un plaisir de vous faire valoir les avantages d'un abonnement à long terme et de répondre à vos interrogations.

N'hésitez pas à communiquer au 564-5466  
(Extérieur 1 800 567-6955)

Raymond Tardif  
Président et éditeur

07287

• Les gagnants devront répondre à une question d'habileté mathématique  
• Règlement disponible à La Tribune

## Une fillette de 7 an périt en traversant la rue

East Hereford

Paquette, a eu la vie fauchée vers 16h10 alors qu'elle traversait la rue pour aller rejoindre des copains.

F in tragique pour une fillette de 7 ans hier en fin d'après-midi à East Hereford.

Cynthia Paquette-Ducharme, de Saint-Venant-de-

L'automobiliste qui roulait en direction du village n'a pu éviter la fillette dans sa course. La bambine a été transportée à l'hôpital où malgré l'intervention du personnel médical, on n'a pu que constater son décès.

LIQUIDATION 1995  
DES VOITURES HONDA

TOUTE OFFRE RAISONNABLE  
SERA ACCEPTÉE

CIVIC LX  
ÉDITION  
SPÉCIALE  
(4 PORTES)  
(EG868S)



299\$ /mois\*

Taxes, transport et préparation INCLUS

Garantie moteur 10 ans/400 000 km (moteur)

\* Location de 60 mois, 120 000 km inclus, 7\$/km excédentaire, avec comptant ou échange de 800\$, sujet à app. de crédit, valeur de rachat garantie

MAGOG  
HONDA

274, boul. Bourque, Omerville

Nous honorons toutes les  
garanties Honda

843-2090

10710